

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual - Energieeffektivitet / Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF	IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV		
S	ELEKTRA BRENZEN	PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 66/2014	Product fiche information, according to 66/2014	Informations sur la fiche du produit selon 66/2014	Informationen über das Produkt/Datenblatt gemäß 66/2014	Informatie over het product/volgens 66/2014	Información sobre la ficha del producto de acuerdo con la normativa 66/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma 66/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 66/2014	Opplysninger på produktinformasjonsblad ifølge 66/2014	Vietoja tuotetiedoista ja teknisten tiedosta (EU) 65/2014 mukaisesti	Информация в карточке изделия в соответствии с 66/2014	Toote etiket teavest vastavalt 65/2014	Informācija marķējuma saskaņā ar 65/2014	
		S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörernas namn	Navnet til leverandøren	Tavarantontajan nimi	Leverandørens navn	Имя поставщика	Tarjaja nimi	Piegādātāja nosaukums
M	DKW 9565 X 9202823600	M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modellbeteckning	Tavarantontajan mallin nimi	Идентификация модели	Modeli identifitseerimine	Modela identifikācija	
		AEC	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbrukning	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energitarve	Gada efektīvais patēriņš
AEC	52,9	kWh/a	EEC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energielähtöluokkat	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase	
EEC	A	kWh/a	FDE	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia dinámica de fluidos	Eficiência dinâmica dos fluidos	Virtuaalidynamiikka	Virtuaalidynamiikka	Виртуальная гидродинамическая эффективность	Virtuaalidynamiikka	Siduradinaamika klase	
FDEC	A	kWh/a	FDEC	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Hydraalidynamiikkaluokka	Hydraalidynamiikkaluokka	Класс гидродинамической эффективности	Virtuaalidynamiikka	Siduradinaamika klase	
FDE	34,3	kWh/a	LE	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia de iluminación	Eficiência de iluminação	Valohehkyys	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustusohutus	Energoefektivitātes klase	
FDEC	A	lux/Watt	LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Valohehkyysluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusohutusklasse	Aggaismojuma efektivitātes klase	
LE	20	lux/Watt	GFE	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtration Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise efektiivsus	Tauku filtrēšanas efektivitāte	
LEC	C	lux/Watt	GFEC	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtration Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasa	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise ohutusklasse	Tauku filtrēšanas efektivitātes klase	
GFE	74,4	%	Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimale	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimaal snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde vid minsta hastighet	Luftströmning vid lägst hastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Ohuvoolu minimaalskiirusel	Ohuvoolu minimaalskiirusel	
GFEC	C	%	Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximale	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde vid max hastighet	Luftgenomsnittshastighet vid högst hastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Ohuvoolu maksimumikiirusel	Maksimaalskiirusel	
Qboost	227	m3/h	SPMin	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste snelheid	Flujo de aire a velocidad intensa	Flujo de ar com velocidade intensa	Luftflöde vid intensiv hastighet	Luftgenomsnittshastighet vid intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Ohuvoolu intensiivskiirusel	Ohuvoolu intensiivskiirusel	
Qmax	581	m3/h	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimale	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Potencia sonora acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potencia sonora acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudeffektsläpp vid minsta hastighet	Акустик А-вөйд үйефектүсләпп вә лүфт вәд авәстә һәстәһәт	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Ohuvoolu akustiline A-kaalitud heliõhususe emissioon minimaalskiirusel	Gaisa akustikaks A-svõrvtas skannas jaudes emissioon minimaalskiirusel	
Qboost	779	m3/h	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximale	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Potencia sonora acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potencia sonora acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudeffektsläpp vid max hastighet	Акустик А-вөйд үйефектүсләпп вә лүфт вәд һәстә һәстәһәт	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Ohuvoolu akustiline A-kaalitud heliõhususe emissioon maksimumikiirusel	Gaisa akustikaks A-svõrvtas skannas jaudes emissioon maksimumikiirusel	
SPEmax	43	dBa	SPBoost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Potencia sonora acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Potencia sonora acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudeffektsläpp vid intensiv hastighet	Акустик А-вөйд үйефектүсләпп вә лүфт вәд интенсив һәстәһәт	Звукоизлучение А при интенсиивной скорости воздушного потока	Ohuvoolu akustiline A-kaalitud heliõhususe emissioon intensiivskiirusel	Gaisa akustikaks A-svõrvtas skannas jaudes emissioon intensiivskiirusel	
SPBoost	63	dBa	P0	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de uitstand	Consumo de energía en modo de desahorro	Consumo de energia no modo de desativação	Effektförbrukning i läge	Effektörbrukning i avställt läge	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõttarave väljalülitatud olekus	Energias patēriņš režīmā "off"	
P0	0,4	Watt	Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode standby	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektörbrukning i standby-läge	Effektörbrukning i väntlist	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõttarave ooterežiimis	Energias patēriņš gaidīšanas režīmā	
Ps	-	Watt	PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsupplifter enligt 66/2014	Ekstra opplysninger iht. 66/2014	Liisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisatave vastavalt 66/2014	
f	0,8	Watt	F	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Tijdstoetncoefficient	Tijdstoetncoefficient	Coefficiente de incremento del tiempo	Coefficiente de aumento de tempo	Tidsökningfaktor	Tidsøkefaktor	Кэффициент повышения времени	Aja suurendegur	Aika palleinänas faktor	
EEI	49,7	Watt	EI	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Energoefektivitātes indeks	
Qbep	438,4	m3/h	Pbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeen luchtdreht op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Mått luftmängde vid punktet för beste effektivitetspunkt	Mått luftmängde vid punktet för bästa effektivitetspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis	Zmērītās gaiss plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā	
Qmax	581	m3/h	Pbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeen luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Mått lufttryck vid punktet för beste virkingsgrad	Mått lufttryck vid punktet för bästa effektivitetspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõdetud õhupunkti parima tõhususe punktis	Zmērītās gaiss spiediens visefektīvākajā punktā	
Wbep	155,8	W	Qmax	Flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Maximalt luftflöde	Høyeste luftgenomsnittshastighet	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	maksimaalskiirusel	
Wl	10,1	W	Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeen elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de mayor eficiencia	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmått elektrisk inngångseffekt vid punktet för beste effektivitetspunkt	Mått elektrisk inngångseffekt vid punktet för beste effektivitetspunkt	Подача электроэнергии, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõdetud elektrilise võimsussisendi parima tõhususe punktis	Zmērītā elektriskā jaudas ievie visefektīvākajā punktā	
Lwa	63	dBa	WI	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Aggaismojuma sistēmas nominālā jauda	
Emiddle	200	lux	Emiddle	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Eclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfeldes	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kookoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação no superfície de cozedura	Gemensnittlig belysning över kokyten	Yleisvalaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Средняя освещенность осветительной системы на варочной панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvõimsus pliidiplaadil	Aggaismojuma sistēmas vidējais valgustums uz kaitespinnalu	
Lwa	63	dBa	Lwa	Livello di potenza sonora al più alto setting	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungstufe bei max. Einstellung	Geluidsemissieniveau in de hoogste stand	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Nível de potência sonora na regulação de velocidade máxima	Ljudeffektivitet vid maximalinställning	Lyfektivitet vid högsta inställning	Уровень звукоизлучения при максимальной установке	Heliõhususe tase maksimumiastindlil	Skannas jaudas līmenis pie visaugstākajiem uzstādījumiem	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENERGY SAVING TIPS (1) When you start cooking, switch on the hood as necessary. (2) Use moist and remove cooking odor. (3) Use boost speed only when strictly necessary. (4) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. (5) Keep range hood filter clean. (6) Maintain pulsed fan speed for maximum efficiency.	CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE (1) Lorsque vous commencez à cuisiner, activez la hotte à la vitesse minimum pour éliminer l'humidité et éliminer les odeurs de cuisson. (2) Utilisez la vitesse intensive lorsque le range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. (3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur le requiert. (4) Veillez à ce que le filtre de la hotte soit toujours propre, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odeurs.	RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG (1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedriger Leistung einschalten, um Feuchtigkeit zu entfernen und Gerüche zu beseitigen. (2) Erhöhen Sie die Saugleistung der Haube nur bei Bedarf. (3) Erhöhen Sie die Saugleistung der Haube nur bei Bedarf. (4) Den oder die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchsaufreinigung optimiert wird.	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING (1) Schakel de afzuigkap op de laagste snelheid in wanneer u het koken begint om de vochtigheid te verwijderen. (2) Gebruik de hoogste snelheid alleen wanneer dit essentieel noodzakelijk is. (3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist. (4) Controleer de filters van de afzuigkap om de vochtigheid te verwijderen en de efficiëntie van de afzuigkap te optimaliseren.	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA (1) Cuando se comienza a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los malos olores. (2) Utilizar la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario. (3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando la cantidad de vapor justifique. (4) Controlar el estado de los filtros de la campana para optimizar la eficiencia de retención de grasas y de cheiros.	CONSIGLIOS PARA POUPAR ENERGIA (1) Ao começar a cozinhar, acionar o exaustor na velocidade mínima, para controlar a humidade e eliminar os maus olores. (2) Utilizar a velocidade intensiva só quando for estritamente necessário. (3) Aumentar a velocidade do exaustor apenas quando a quantidade de vapor produzido o justificar. (4) Controlar o estado dos filtros do exaustor sempre que necessário. (5) Manter os filtros do exaustor sempre limpos, para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros.	RAD FOR ENERGIBESPARING (1) Start køkstilvænet med min. hastighed, når du starter madlægen for at kontrollere luftfugtigheden og afvågsnede matens lugt. (2) Bræk kun intensiv hastighed når det er helt nødvendigt. (3) Øk kun kækkeffektivitet når det er helt nødvendigt. (4) Hold kækkeffektivitetens filter rent/rene for at optimere færing af fett og mat.	RAD FOR ENERGIBESPARING (1) Start köktilvænet med min. hastigheden når du starter madlægen for at kontrollere luftfugtigheden og afvågsnede matens lugt. (2) Bræk kun intensiv hastighed når det er helt nødvendigt. (3) Øk kun kækkeffektivitetens filter rent/rene for at optimere færing af fett og mat.	ENERGIJAASASTONETAUVAJOUVA (1) Käynnistä liesituuletin miniminopeudella, kun aloitat ruoanlaittoa, jotta voit tarkastella kosteuden ja epämiellyttävien hajujen poistamista. (2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä. (3) Lisää liesituuletimen nopeutta vain kun höyryä on liikaa. (4) Pidä liesituuletimen suodattimet puhtaina ruoanlaiton suodatustehon ja hajun poistuksen optimoimiseksi.	ENERGIJAASASTONETAUVAJOUVA (1) Käynnistä liesituuletin miniminopeudella, kun aloitat ruoanlaittoa, jotta voit tarkastella kosteuden ja epämiellyttävien hajujen poistamista. (2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä. (3) Lisää liesituuletimen nopeutta vain kun höyryä on liikaa. (4) Pidä liesituuletimen suodattimet puhtaina ruoanlaiton suodatustehon ja hajun poistuksen optimoimiseksi.	TIPS TIL ENERGIBESPARELSE (1) Tænd emhatten ved minimumshastighed, når du begynder madlægen for at kontrollere luftfugtigheden og afvågsnede matens lugt. (2) Bræk kun intensiv hastighed når det er helt nødvendigt. (3) Forøg kun effektivitetens filtereffektivitet, når det er helt nødvendigt. (4) Hold emhatten rent og optimer færing af fett og mat.	REKOMENDACIJAS PO ENERĢIJAS TAUPĪŠANAI (1) Tādu valmīstamies iekārtu minimālā ātrumā ieslēgt, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (2) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (3) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (4) Uzturēt filtru (us) tīrus, lai optimizētu tauku un aromātu atzīšanas efektivitāti.	REKOMENDACIJAS PO ENERĢIJAS TAUPĪŠANAI (1) Tādu valmīstamies iekārtu minimālā ātrumā ieslēgt, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (2) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (3) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (4) Uzturēt filtru (us) tīrus, lai optimizētu tauku un aromātu atzīšanas efektivitāti.	REKOMENDACIJAS PO ENERĢIJAS TAUPĪŠANAI (1) Tādu valmīstamies iekārtu minimālā ātrumā ieslēgt, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (2) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (3) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (4) Uzturēt filtru (us) tīrus, lai optimizētu tauku un aromātu atzīšanas efektivitāti.	REKOMENDACIJAS PO ENERĢIJAS TAUPĪŠANAI (1) Tādu valmīstamies iekārtu minimālā ātrumā ieslēgt, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (2) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (3) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (4) Uzturēt filtru (us) tīrus, lai optimizētu tauku un aromātu atzīšanas efektivitāti.	REKOMENDACIJAS PO ENERĢIJAS TAUPĪŠANAI (1) Tādu valmīstamies iekārtu minimālā ātrumā ieslēgt, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (2) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (3) Paaugstināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu mitruma līmeni un nepatīkamu smaržu izņemšanu. (4) Uzturēt filtru (us) tīrus, lai optimizētu tauku un aromātu atzīšanas efektivitāti.
Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Vitenormit: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referencestandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Нормативные документы: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normatīvi: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normatīvi: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normatīvi: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	

